FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

210 — 15

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQU... D...

Province Saskatchewan — District No. Mc Kenzie — S. District No. 210 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 15 — {in / dans} Township 29 Range 2 West — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 29

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par W. J. Britton — {Enumerator. / Recenseur.}

7401

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				
Dwelling House. / Maison.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or legally separated. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration, if an immigrant. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou occupation secondaire, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. (See Instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21
1		Yakolenty Wolley	17-29-2	F	Daughter	S		1898	16	Austria	1897		Austrian	Austrian	Roman C.	Home				
2		" Andrey	" " "	M	Son	S		1897	14	"	"		"	"	"					
3		" Sophima	" " "	F	Daughter	S		1899	12	Sask	—		"	Canadian	"					
4		" Annie	" " "	F	"	S		1903	8	"	"		"	"	"					
5		" Martha	" " "	F	"	S		1905	6	"	"		"	"	"					
6		" Elen	" " "	F	"	S		1907	4	"	"		"	"	"					
7		" Emalia	" " "	F	"	S		1909	2	"	"		"	"	"					
8		Yakolenty Julian	17-29-2	M	Son	S		1887	24	Austria	1897		"	Austrian	"	Farmer				
9	338 338	London Wolleyell	16-29-2	W	Head	Wd		1871	40	Austria	1899	1904	"	Austrian	R.C. Ukr.	Farmer				
10		" Polly	" " "	F	Wife	M		1875	36	"	"		"	"	"	None				
11		" Annie	" " "	F	Daughter	S		1899	12	Sask	—	—	"	Canadian	"					
12		" Mike	" " "	M	Son	S		1901	10	"	"		"	"	"					
13		" Mary	" " "	F	Daughter	S		1903	8	"	"		"	"	"					
14		" Julia	" " "	F	"	S		1905	6	"	"		"	"	"					
15		" Maggie	" " "	F	"	S		1907	4	"	"		"	"	"					
16		" Stifina	" " "	F	"	S		1909	2	"	"		"	"	"					
17	340 340	Katerra Stefen	16-29-2	M	Head	M		1888	36	Austria	1901	1910	"	Austrian	"	Farmer				
18		" Stepenka	" " "	F	Wife	M		1889	22	"	"		"	"	"	None				
19		" Mary	" " "	F	Daughter	S		1907	11	Sask	—	—	"	Canadian	"	"				
20		" Emelia	" " "	F	"	S		1908	3	"	"		"	"	"	"				
21		" Minnie	" " "	F	"	S		1910	1	Manitoba	"		"	"	"	"				
22	367 367	Koerny Panko	10-29-2	M	Head	M		1869	42	Austria	1898	1915	"	Austrian	"	Farmer				
23		" Maslak	" " "	F	Wife	M		1871	40	"	"		"	"	"	None				
24		" Roman	" " "	M	Son	S		1891	20	"	"		"	"	"	"				
25		" Tregona	" " "	F	Daughter	S		1893	18	"	"		"	"	"	"				
26		" Wolena	" " "	F	"	S		1895	16	"	"		"	"	"	"				
27		" Mary	" " "	F	"	S		1897	14	"	"		"	"	"	"				
28		" Annie	" " "	F	"	S		1899	12	Sask	—	—	"	Canadian	"	"				
29		" Petro	" " "	M	Son	S		1901	10	Sask	—	—	"	"	"	"				
30		" Katherine	" " "	F	Daughter	S		1903	8	Sask	—	—	"	"	"	"				
31		" Semko	" " "	M	Son	S		1905	6	Sask	—	—	"	"	"	"				
32		" Mike	" " "	M	"	S		1907	4	Sask	—	—	"	"	"	"				
33	368 368	Kamchuke Fred	10-29-2	M	Head	M		1879	32	Austria	1902	—	"	Austrian	"	Farmer				
34		" Ustena	" " "	F	Wife	M		1881	30	"	"		"	"	"	None				
35	369 369	Ewanyk Kost	10-29-2	M	Head	M		1873	38	"	1908		"	"	"	Farmer				
36		" Annie	" " "	F	Wife	M		1884	27	"	1908		"	"	"	None				
37		" Mary	" " "	F	Daughter	S		1905	6	Austria	"		"	Austrian	"	"				
38		" Annie	" " "	F	"	S		1907	4	"	"		"	"	"	"				
39		" George	" " "	M	"	S		1909	2	Sask	—		"	Canadian	"	"				
40	340 340	Kamchuck Metro	10-29-2	M	Head	M		1841	70	Austria	1908		"	Austrian	"	Farmer				
41		" Kamchuck Mary	" " "	F	Wife	M		1881	60	"	"		"	"	"	None				
42		" Mike	" " "	M	Grandson	S		1903	8	Austria	1905		"	"	"	"				
43	338 338	Kotchmuke Wasyll	16-29-2	M	Head	M		1860	51	"	1897	1905	"	"	"	Farmer				
44		" Annia	" " "	F	Wife	M		1862	46	"	"		"	"	"	None				
45		" Jennie	" " "	F	Daughter	S		1894	17	"	"		"	"	"	"				
46		" Mary	" " "	F	"	S		1896	15	"	"		"	"	"	"				
47		" Semmel	" " "	M	Son	S		1899	12	Sask	—	—	"	Canadian	"	"				
48		" Nastukan	" " "	F	Daughter	S		1901	10	"	"		"	"	"	"				
49		" Katherine	" " "	F	"	S		1904	6	"	"		"	"	"	"				
50		" Polley	" " "	F	"	S		1909	3	"	"		"	"	"	"				

WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.									INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					IN...
State where person is employed, as "on farm," "in sawmill," "in foundry shop," "in Grand Metre," etc. / Mentionner où la personne est employée, comme suit: "sur ferme," "dans scierie," "dans fonderie," "au Grand Metre," etc.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines employé à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employé à d'autres emplois, s'il y en a.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois secondaires (autres que l'emploi principal ou du métier), s'il y en a eu.	Days of employment, if less than one year. / Jours de travail par heures remplis pendant l'année.—Centièmes.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in current year. / Coût de l'assurance pour l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois de scolarité en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of education in 1910 for persons attending College, Convent or University. / Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes fréquentant le Collège, le Couvent ou l'Université.	Ag...
22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38
											1.0	yes	yes	Lutherian		20
											10	Yes	Yes	"		"
											10	Yes	Yes	"		"
											10	No	No	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											7	yes	yes	"		"
											6	Yes	Yes	"		"
											10	No	No	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"
											"	"	"	"		"